



Ablauf der Referendumsfrist: 6. Juli 2017

Bundesbeschluss

über die Genehmigung des Zusatzprotokolls zur Europäischen Charta der kommunalen Selbstverwaltung über das Recht auf Mitwirkung an den Angelegenheiten der kommunalen Gebietskörperschaften

vom 17. März 2017

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,

gestützt auf die Artikel 54 Absatz 1 und 166 Absatz 2 der Bundesverfassung (BV)¹,
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 24. August 2016²,

beschliesst:

Art. 1

¹ Das Zusatzprotokoll vom 16. November 2009³ zur Europäischen Charta der kommunalen Selbstverwaltung vom 15. Oktober 1985⁴ über das Recht auf Mitwirkung an den Angelegenheiten der kommunalen Gebietskörperschaften wird genehmigt.

² Der Bundesrat wird ermächtigt, das Zusatzprotokoll zu ratifizieren.

³ Er gibt bei der Ratifikation gestützt auf Artikel 3 des Zusatzprotokolls die folgende Erklärung ab: «Gemäss Artikel 3 des Zusatzprotokolls zur Europäischen Charta der kommunalen Selbstverwaltung über das Recht auf Mitwirkung an den Angelegenheiten der kommunalen Gebietskörperschaften erklärt die Schweiz, dass dieses Protokoll in der Schweiz für die Einwohnergemeinden («communes politiques»/«comuni politici») gilt.»

¹ SR 101

² BBI 2016 6969

³ SR ...; BBI 2016 6983

⁴ SR 0.102

Art. 2

Dieser Beschluss untersteht dem fakultativen Referendum (Art. 141 Abs. 1 Bst. d
Ziff. 3 BV).

Ständerat, 17. März 2017

Nationalrat, 17. März 2017

Der Präsident: Ivo Bischofberger

Der Präsident: Jürg Stahl

Die Sekretärin: Martina Buol

Der Sekretär: Pierre-Hervé Freléchoz

Datum der Veröffentlichung: 28. März 2017⁵

Ablauf der Referendumsfrist: 6. Juli 2017

⁵ BB1 2017 2483